

183-2-71469-9 บจก. โชนแบงก์เรียล Br.0183 Ref.108128
17/01/56 15:59:36 36531 CIB Old73646333 No.พ.004495

ข้อกำหนดและเงื่อนไข 條款 TERMS AND CONDITIONS

1. โปรดนำสมุดบัญชีไปแสดงเมื่อติดต่อธนาคาร 請在與本行接洽時出示此存摺
This passbook is required when in contact with the bank.
2. สมุดบัญชีนี้เพื่อแสดงยอดเงินในบัญชีเท่านั้น มิใช่เอกสารหรือใบเสร็จรับเงิน 本存摺僅供顯示帳戶餘額之用，並非收據或憑證。 This booklet is merely a passbook. The balance shown herein will not be deemed correct unless verified by the corresponding balance shown in the account kept by and at the bank.
3. สิทธิในสมุดบัญชีนี้ไม่สามารถโอนไปผู้อื่น หรือนำไปเป็นหลักประกันแก่บุคคลอื่น (เว้นแต่จะได้รับความยินยอมจากธนาคาร) 此存摺之權利不得轉讓或作為任何抵押或擔保，除非事先獲得本行之書面同意。
This passbook is not transferable and can neither be pledged nor applied as any security without the prior written consent of the bank.
4. การถอนเงินจากสาขาอื่น (ไม่รวมสาขาประจำตัว) ต้องนำบัตรประชาชน หรือ บัตรพาสปอร์ต
For a withdrawal from another branch, please show your identification card or your passport.
5. ถ้าสมุดบัญชีนี้มีการใช้ทุกหน้า จะฝาก-ถอน ที่สาขาอื่นไม่ได้ 若此存摺之每一頁均經使用，則不得於其他任何分行辦理存款或提款。
If every page of this passbook is fully used, deposits or withdrawals are not allowed at any branch other than at the opening branch.
6. ในกรณีที่บัญชีจากการเคลื่อนไหว และยอดคงเหลือในบัญชีต่ำกว่าที่กำหนด ธนาคารจะปิดบัญชีและคิดค่าธรรมเนียมรักษาบัญชีตามหลักเกณฑ์
An account that has not incurred any transactions and maintained a minimum balance as specified by the bank will be closed and/or subject to a maintenance fee at the rate and in the manner prescribed by the bank.

9951004-10-12 (120๕.)

สาขา

办事处

OFFICE

เลขที่บัญชี

帐户号码

A/C NO.

สาขาจริง

183-2-71469-9

ชื่อ 帐户名称 NAME

บจก. โชนแบงก์เรียล

ธนาคารกรุงไทย
KASIKORN BANK



ต่อจากสมุด 23646333

เงินฝากนี้ได้รับความคุ้มครองจากสถาบันคุ้มครองเงินฝากตามจำนวนที่กำหนดไว้ในกฎหมาย

此存款在法定限额内受存款保障机构保护。
สาขาผู้ให้บริการ This deposit shall be protected by the Deposit Protection Agency in the amount specified in the relevant laws.

37004495